



active MED

MEDIZINPRODUKT

Migränemaske zur Kältetherapie

Masque contre la migraine
Maschera per emicrania

- ✓ bei Kopfschmerz, Migräne, geschwollenen Augen und Verspannungen
- ✓ 360°-Kühleffekt
- ✓ Weich und dehnbar für sanfte, kühlende Kompression
- ✓ Blockt Licht und reduziert Geräusche

Auslaufsicheres Spezialgel



1 Stück

Hersteller/Fabrikant/
Fabricante:
P5 Product Services GmbH
Alte Heerstrasse 6
53757 Sankt Augustin
Deutschland / Allemagne /
Germania
www.product-services.de
info@product-services.de



CH REP
CNC Medical Devices GmbH
Ripgrasse 3
6300 Zug
Schweiz
CH-Importeur:
ALMA SOURCE AG
Hedentierstrasse 3
9536 Schwärzenbach SG
Schweiz



Inhalt:
1 Migränemaske
Material:
Füllung: Glyzerol, Wasser,
Sodium Acrylat/Krylamid
Copolymer.
Konservierungsstoffe
Ausstemmaterial: 15%
Nylon, 15% Baustoff
Contentu:
1 masche migraine
Material:
Contenu: glycerol, eau,
acrylate de sodium/
acrylamide copolymere,
agents de conservation
Material externe:
85 % nylon,
15 % disubstance
Contenuto:
1 maschera per emicrania
Material:
Materiali interne:
glicerolo, acqua, acrilato di
sodio/acrilamida di
copolimere, conservanti
Materiali esterni:
85% nylon, 15% elastan



Bitte unbedingt die Hinweise der nachfolgenden Gebrauchsanweisung beachten!



Gebrauchsanweisung

Verwendungszweck / Indikation:
Kompresse zur kühlenden Anwendung im privaten Bereich auf unempfindlicher Haut, wiederverwendbar. Zur Kälte-Therapie mit Kompression bei Kopfschmerz, Migräne, geschwollenen Augen oder Verspannungen

Anwendung:
1. Migränemaske für mindestens 1-2 Stunden im (bei Kopfschmerz) Gebrauchsbeutel in den Gefrierschrank oder Kühlstrahlkammer legen.
2. Die Migränemaske bis dem Beutel entnehmen, eventuell vorhandene Feuchtigkeit abwischen und ab-Staubtuch oder Augenmaske abtrocknen.
3. Nach 15-20 Minuten die Anwendung beenden/Maske abnehmen. Die Anwendung kann nach mindestens 30 Minuten Anwendungspause wiederholt werden.



Warnhinweise / Warnichtmaßnahmen:
- Bei auftretenden Beschwerden, Migränemaske sofort abnehmen. Wenn Symptome weiterhin bestehen, kontaktieren Sie einen Arzt.
- Maske sofort abnehmen, wenn Temperatur ab ungewöhnlich empfinden wird.
- Prüfen Sie das Produkt vor jeder Anwendung auf Unversehrtheit. Nicht anwenden, wenn Eisstücke sichtbar sind oder es ausgetreten ist.
- Nur in empfindlichem Zustand benutzen.
- Bei vorzeitlicher Entnahme des Beutels: Inhalt mit Wasser trinken und verschlucken einen Arzt konsultieren.
- Nicht auf offenen Wunden, starken Schwellungen oder empfindlicher Haut anwenden.
- Bei Kindern nur unter Aufsicht eines Erwachsenen anwenden.
- Ausserhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Für Kinder unter 3 Jahren nicht geeignet.
- Schwere allergische Verfälle sind dem Hersteller und der zuständigen Behörde zu melden.

Präparations:

Die Migränemaske nach Anwendung mit einem feuchten Tuch abwischen, flach an der Luft trocknen lassen und nur vollständig getrocknet und im Gefrierschrank wieder herunterfrieren lassen.
Einschichtige Lagerung bei Zimmertemperatur im Gefrierschrank.
Die Entsorgung kann über den Hausmüll erfolgen.

Merkmale/Anmerkungen:

Die Migränemaske nicht zugehörig mit Schmerzmitteln, Medikamenten/Mitteln und bei eingesenktem Temperaturempfinden sowie bei anderen Durchblutungsstörungen und Reynaud-Syndrom verwenden. Bei rheumatischen Erkrankungen und Kreislaufbeschwerden bitte vor Anwendung einen Arzt konsultieren.



Maschera per emicrania per la terapia del freddo (Prodotto medico)
- per mal di testa, emicrania, occhi gonfi e tensioni
- Effetto rinfrescante a 360°
- Morbida ed elastica per una compressione delicata e rinfrescante
- Blocca la luce e attenua i rumori



Conservare attentamente le note delle istruzioni per l'uso

Istruzioni per l'uso

Uso previsto/Indicazione:
Compresse per uso esterno, concepita per l'uso privato su pelle integra, riutilizzabile. Per la terapia del freddo con compressione in caso di mal di testa, emicrania, occhi gonfi e tensioni

Impiego:

1. Inserire la maschera per emicrania nella busta (in dotazione) e riporre in frigorifero o in congelatore per almeno 1-2 ore.
2. togliere la maschera per emicrania dalla busta, eliminare l'eventuale umidità presente e indossarla come fascia o maschera per gli occhi.
3. Terminare l'applicazione/togliere la maschera dopo 15-20 minuti. L'applicazione può essere ripetuta dopo una pausa di almeno 30 minuti.



Avvertenze/Attenzioni precauzionali:

- Togliere immediatamente la maschera per emicrania in caso di mal di testa. Se sintomi persistono, consultare un medico.
- Togliere subito la maschera se la temperatura viene percepita come sgradevole.
- Controllare l'integrità del prodotto prima di ogni utilizzo. Non utilizzare se i cristalli di ghiaccio sono visibili o se fuoriescono dal prodotto.
- Utilizzare solo se in condizioni perfette.
- In caso di assunzione inavvertita del contenuto della busta, bere molta acqua e consultare in via precauzionale un medico.
- Non utilizzare su ferite aperte, gonfiore accentuato o pelle sensibile.
- Utilizzare sui bambini solo sotto la supervisione di un adulto.
- Conservare il fuori della paratia dei bambini.
- Non adatta per i bambini sotto i 3 anni di età.
- Eventuali movimenti gravi devono essere segnalati al produttore e all'autorità competente.

Istruzioni di manutenzione:

Dopo l'uso, pulire la maschera per emicrania con un panno umido, lasciarla asciugare in aria in posizione eretta e una volta completamente asciutta, rinfrescarla nuovamente al interno della apposita busta. Per un periodo prolungato la maschera va conservata a temperatura ambiente nella busta. La manutenzione può essere effettuata nei rifugi domestici.

Controindicazioni:

da non impiegare in combinazione con antidolorifici nello stesso tempo che dei medicinali/prodotto analgesico e in caso di percezione limitata della temperatura, nonché in presenza di disturbi all'irradiazione artrosica del sangue e sindrome di Raynaud. In caso di affezioni reumatiche e di reattiva circolatoria, rivolgersi al medico curante prima dell'impiego e consultare un medico.

Masque de thérapie contre la migraine par le froid (Dispositif médical)

- En cas de maux de tête, de migraine, d'yeux gonflés et de contractions
- Effet rafraîchissant à 360°
- Mou et extensible pour une compression douce et rafraîchissante
- Bloque la lumière et réduit le bruit



Veuillez impérativement respecter les instructions de la notice d'utilisation

Notice d'utilisation

Destination/Indication :
Compresse réutilisable, destinée à un usage externe dans le domaine privé, à appliquer sur la peau non blessée. Pour la thérapie par le froid avec compression en cas de maux de tête, de migraine, d'yeux gonflés ou de contractions.

Utilisation :

1. Insérer le masque contre la migraine dans le sachet de congélation (à-joint) et le mettre au congélateur ou au réfrigérateur pendant au moins 1-2 heures.
2. Retirer le masque migraine des sachets, essayer l'humidité éventuellement présente puis l'appliquer comme un bandeau ou un masque oculaire.
3. Au bout de 15-20 minutes, essuyer l'application/retirer le masque. L'utilisation peut être répétée après avoir observé une pause d'au moins 30 minutes.



Mises en garde / Mesures de précaution :

- Retirer le masque contre la migraine si des symptômes se manifestent. Si les symptômes persistent, veuillez contacter un médecin.
- Retirer immédiatement le masque si la température est perçue comme désagréable.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que le produit est intact. Ne pas utiliser si des cristaux de glace sont visibles ou si du gel s'écoule.
- N'utiliser le dispositif que dans un état impeccable.
- En cas d'ingestion accidentelle du contenu de la pochette, boire beaucoup d'eau et consulter un médecin à titre préventif.
- Ne pas utiliser sur des plaies ouvertes, de fortes enflures ou sur les peaux sensibles.
- N'utiliser sur les enfants que sous la surveillance d'un adulte.
- Conserver hors de la portée des enfants.
- Le produit ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.
- Les incidents graves de conséquences doivent être notifiés au fabricant et à l'autorité compétente.

Instructions d'entretien :

Après l'utilisation du masque contre la migraine, essuyer avec un linge humide, le laisser sécher à plat à l'air et ne le remettre dans le sachet de congélation, pour le refroidir, qu'après qu'il a entièrement séché. Stockage permanent à température ambiante dans le sachet de congélation. Le dispositif peut être éliminé avec les autres ménages.

Contre-indications :

Ne pas utiliser le masque contre la migraine en même temps que des médicaments/prodotto analgesico et en cas de perception restreinte de la température, ainsi qu'en présence de troubles circulatoires artériels et de syndrome de Raynaud. En cas d'affections rhumatismales et de troubles circulatoires, veuillez consulter un médecin avant utilisation.